

# Επίσημη Εφημερίδα L 230

## της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Έκδοση  
στην ελληνική γλώσσα

Νομοθεσία

49ο έτος  
24 Αυγούστου 2006

Περιεχόμενα

I Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1260/2006 της Επιτροπής, της 23ης Αυγούστου 2006, για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών .... 1

★ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1261/2006 της Επιτροπής, της 23ης Αυγούστου 2006, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 219/2006 σχετικά με το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης της δασμολογικής ποσόστωσης για την εισαγωγή μπανανών του κωδικού ΣΟ 0803 00 19 καταγωγής των χωρών ΑΚΕ για την περίοδο από την 1η Μαρτίου έως τις 31 Δεκεμβρίου 2006 ..... 3

★ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1262/2006 της Επιτροπής, της 23ης Αυγούστου 2006, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 51/2006 του Συμβουλίου σχετικά με τον κατάλογο των σκαφών που διεξάγουν παράνομη, λαθραία και άναρχη αλιεία στον Βορειοανατολικό Ατλαντικό ..... 4

★ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1263/2006 της Επιτροπής, της 23ης Αυγούστου 2006, για παρέκκλιση από τους κανονισμούς (ΕΚ) αριθ. 1464/95, (ΕΚ) αριθ. 174/1999, (ΕΚ) αριθ. 800/1999, (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, (ΕΚ) αριθ. 1342/2003, (ΕΚ) αριθ. 633/2004, (ΕΚ) αριθ. 1138/2005, (ΕΚ) αριθ. 951/2006 και (ΕΚ) αριθ. 958/2006 όσον αφορά τα αγροτικά προϊόντα που εξάγονται στο Λίβανο ..... 6

II Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση

Επιτροπή

2006/578/ΕΚ:

★ Απόφαση της Επιτροπής, της 23ης Αυγούστου 2006, σχετικά με τη λήψη έκτακτων μέτρων για τον μη εγκεκριμένο γενετικά τροποποιημένο οργανισμό LL RICE 601 στα προϊόντα ρυζιού [κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό E(2006) 3863] <sup>(1)</sup> ..... 8

<sup>(1)</sup> Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

## I

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση)

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1260/2006 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ****της 23ης Αυγούστου 2006****για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3223/94 της Επιτροπής, της 21ης Δεκεμβρίου 1994, σχετικά με τις λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος κατά την εισαγωγή οπωροκηπευτικών <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 3223/94, σε εφαρμογή των αποτελεσμάτων των πολυμερών εμπορικών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης, προβλέπει τα κριτήρια για τον καθορισμό από την Επιτροπή των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή από τρίτες χώρες, για τα προϊόντα και τις περιόδους που ορίζονται στο παράρτημά του.

- (2) Σε εφαρμογή των προαναφερθέντων κριτηρίων, οι κατ' αποκοπή τιμές κατά την εισαγωγή πρέπει να καθοριστούν, όπως αναγράφονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

**Άρθρο 1**

Οι κατ' αποκοπή τιμές κατά την εισαγωγή που αναφέρονται στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3223/94 καθορίζονται όπως αναγράφονται στον πίνακα που εμφανίζεται στο παράρτημα.

**Άρθρο 2**

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 24 Αυγούστου 2006.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 23 Αυγούστου 2006.

Για την Επιτροπή

Jean-Luc DEMARTY

Γενικός Διευθυντής Γεωργίας και  
Αγροτικής Ανάπτυξης

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 337 της 24.12.1994, σ. 66. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 386/2005 (ΕΕ L 62 της 9.3.2005, σ. 3).

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής, της 23ης Αυγούστου 2006, για τον καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

(EUR/100 kg)

Κωδικός ΣΟ	Κωδικός τρίτης χώρας <sup>(1)</sup>	Κατ' αποκοπή τιμή κατά την εισαγωγή
0707 00 05	052	69,0
	999	69,0
0709 90 70	052	71,8
	999	71,8
0805 50 10	388	64,1
	524	55,4
	528	56,3
	999	58,6
0806 10 10	052	78,4
	220	57,7
	624	138,5
	999	91,5
0808 10 80	388	89,5
	400	94,5
	404	87,6
	508	84,4
	512	82,5
	528	84,7
	720	81,3
	800	149,6
	804	96,3
999	94,5	
0808 20 50	052	121,6
	388	102,4
	999	112,0
0809 30 10, 0809 30 90	052	130,2
	999	130,2
0809 40 05	052	39,5
	098	47,3
	624	149,1
	999	78,6

<sup>(1)</sup> Ονοματολογία των χωρών που καθορίζεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 750/2005 της Επιτροπής (ΕΕ L 126 της 19.5.2005, σ. 12). Ο κωδικός «999» αντιπροσωπεύει «άλλες καταγωγές».

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1261/2006 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ****της 23ης Αυγούστου 2006****για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 219/2006 σχετικά με το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης της δασμολογικής ποσόστωσης για την εισαγωγή μπανανών του κωδικού ΣΟ 0803 00 19 καταγωγής των χωρών ΑΚΕ για την περίοδο από την 1η Μαρτίου έως τις 31 Δεκεμβρίου 2006**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Έχοντας υπόψη:

Άρθρο 1

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

Στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 219/2006, η καταχώριση σχετικά με το Λουξεμβούργο αντικαθίσταται από την ακόλουθη καταχώριση:

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1964/2005 του Συμβουλίου, της 29ης Νοεμβρίου 2005, σχετικά με τους δασμούς για τις μπανάνες <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 2,«Luxembourg  
Direction des Douanes et Accises  
Division "Douane/Valeur"  
26, Place de la Gare  
L-1616 Luxembourg».

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Άρθρο 2

(1) Το παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 219/2006 της Επιτροπής <sup>(2)</sup> προσδιορίζει τις αρχές κάθε κράτους μέλους που είναι αρμόδιες για την εφαρμογή του καθεστώτος εισαγωγής. Μετά τη λήψη κοινοποίησης από ένα κράτος μέλος, πρέπει να τροποποιηθεί ο κατάλογος των εν λόγω αρχών.Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

(2) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης μπανανών,

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 23 Αυγούστου 2006.

Για την Επιτροπή  
Mariann FISCHER BOEL  
Μέλος της Επιτροπής<sup>(1)</sup> ΕΕ L 316 της 2.12.2005, σ. 1.<sup>(2)</sup> ΕΕ L 38 της 9.2.2006, σ. 22. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 966/2006 (ΕΕ L 176 της 30.6.2006, σ. 21).

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1262/2006 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ****της 23ης Αυγούστου 2006****για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 51/2006 του Συμβουλίου σχετικά με τον κατάλογο των σκαφών που διεξάγουν παράνομη, λαθραία και άναρχη αλιεία στον Βορειοανατολικό Ατλαντικό**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 51/2006 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 2005, περί καθορισμού, για το 2006, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων και των συναφών όρων στα κοινοτικά ύδατα και, για τα κοινοτικά σκάφη, σε άλλα ύδατα όπου απαιτούνται περιορισμοί αλιευμάτων<sup>(1)</sup>, και ιδίως το σημείο 13.2 του παραρτήματος III,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Από το 1981, η Ευρωπαϊκή Κοινότητα είναι συμβαλλόμενο μέρος στη σύμβαση για τη μελλοντική πολυμερή συνεργασία στην αλιεία του Βορειοδυτικού Ατλαντικού<sup>(2)</sup>.
- (2) Το Μάιο του 2006, η Επιτροπή Αλιείας Βορειοανατολικού Ατλαντικού (NEAFC) εξέδωσε σύσταση για την τροποποίηση

του καταλόγου των σκαφών, για τα οποία έχει επιβεβαιωθεί ότι έχουν ασκήσει παράνομη, λαθραία και άναρχη αλιεία. Πρέπει να εξασφαλιστεί η εφαρμογή των συστάσεων στην κοινοτική έννομη τάξη.

- (3) Ως εκ τούτου, ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 51/2006 πρέπει να υποστεί ανάλογη τροποποίηση.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

**Άρθρο 1**

Το προσάρτημα 4 του παραρτήματος III του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 51/2006 αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος του παρόντος κανονισμού.

**Άρθρο 2**

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 23 Αυγούστου 2006.

Για την Επιτροπή  
Joe BORG  
Μέλος της Επιτροπής

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 16 της 20.1.2006, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 941/2006 (ΕΕ L 173 της 27.6.2006, σ. 1).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 227 της 12.8.1981, σ. 21.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Στο παράρτημα III του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 51/2006, το προσάρτημα 4 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

## «Προσάρτημα 4 του παραρτήματος III

**Κατάλογος σκαφών με τους ακόλουθους αριθμούς ΔΝΟ, για τα οποία έχει επιβεβαιωθεί από τη NEAFC ότι έχουν διεξαγάγει παράνομη, λαθραία και άναρχη αλιεία**

Αριθμός αναγνώρισης πλοίου του ΔΝΟ <sup>(1)</sup>	Όνομα σκάφους <sup>(2)</sup>	Κράτος σημαίας <sup>(2)</sup>
6719419	GRAN SOL	Παναμάς
7321374	FONTE NOVA	Παναμάς
7332218	IANNIS I	Παναμάς
7347407	SUNNY JANE	Μπελίτζε
7385174	MURTOSA	Τόγκο
7700104	BRIZ	Παναμάς
7803255	KERGUELEN	Γουινέα (Κόνακρι)
8028424	ICE BAY	Καμπότζη
8326319	PAVLOVSK	Γεωργία
8422838	ISABELLA	Γεωργία
8422852	DOLPHIN	Γεωργία
8522030	CARMEN	Γεωργία
8522042	JUANITA	Γεωργία
8522119	EVA	Γεωργία
8522169	ROSITA	Γεωργία
8606836	ULLA	Γεωργία

<sup>(1)</sup> Διεθνής Ναυτιλιακός Οργανισμός.

<sup>(2)</sup> Οι ενδεχόμενες αλλαγές των ονομάτων και των σημείων καθώς και πρόσθετες πληροφορίες για τα σκάφη διατίθενται στις ιστοσελίδες της NEAFC: [www.neafc.org](http://www.neafc.org).

## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1263/2006 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 23ης Αυγούστου 2006

για παρέκκλιση από τους κανονισμούς (ΕΚ) αριθ. 1464/95, (ΕΚ) αριθ. 174/1999, (ΕΚ) αριθ. 800/1999, (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, (ΕΚ) αριθ. 1342/2003, (ΕΚ) αριθ. 633/2004, (ΕΚ) αριθ. 1138/2005, (ΕΚ) αριθ. 951/2006 και (ΕΚ) αριθ. 958/2006 όσον αφορά τα αγροτικά προϊόντα που εξάγονται στο Λίβανο

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2777/75 του Συμβουλίου, της 29ης Οκτωβρίου 1975, σχετικά με την κοινή οργάνωση της αγοράς στον τομέα του κρέατος πουλερικών<sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 2, το άρθρο 8 παράγραφος 12 και το άρθρο 15, καθώς και τα αντίστοιχα άρθρα των άλλων κανονισμών σχετικά με την κοινή οργάνωση των αγορών γεωργικών προϊόντων,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Οι κοινοί κανόνες που αφορούν την εξαγωγή αγροτικών προϊόντων προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 800/1999 της Επιτροπής, της 15ης Απριλίου 1999, για τις κοινές λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος των επιστροφών κατά την εξαγωγή για τα γεωργικά προϊόντα<sup>(2)</sup> και στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1291/2000 της 9ης Ιουνίου 2000 για τις κοινές λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος των πιστοποιητικών εισαγωγής, εξαγωγής και προκαθορισμού για τα γεωργικά προϊόντα<sup>(3)</sup>.
- (2) Λόγω των εξαιρετικών περιστάσεων που επικρατούν στο Λίβανο τα οικονομικά συμφέροντα των εξαγωγέων έχουν πληγεί και η κατάσταση που δημιουργήθηκε επηρέασε αρνητικά τις ευκαιρίες για εξαγωγές βάσει των όρων που προβλέπονται στους κανονισμούς (ΕΚ) αριθ. 800/1999 και (ΕΚ) αριθ. 1291/2000.
- (3) Συνεπώς, καθίσταται αναγκαίο να περιοριστούν οι εν λόγω ζημιογόνες συνέπειες με τη θέσπιση ειδικών μέτρων προκειμένου να επιτραπεί η αποκατάσταση των εξαγωγών που δεν μπόρεσαν να πραγματοποιηθούν λόγω των περιστάσεων που προαναφέρθηκαν. Ειδικότερα, πρέπει να εγκριθούν παρεκκλίσεις από ορισμένες διατάξεις που ισχύουν για τις διαδικασίες εξαγωγών, όπως εκείνες που αφορούν προθεσμίες στους κανονισμούς (ΕΚ) αριθ. 800/1999 και (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 174/1999 της Επιτροπής, της 26ης Ιανουαρίου 1999, για τον καθορισμό των ειδικών λεπτομερειών εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 804/68 του Συμβουλίου, όσον αφορά τα πιστοποιητικά εξαγωγής και των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων<sup>(4)</sup>, στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1342/2003 της Επιτροπής, της

28ης Ιουλίου 2003, περί ειδικών λεπτομερειών εφαρμογής του καθεστώτος πιστοποιητικών εισαγωγής και εξαγωγής στον τομέα των σιτηρών και του ρυζιού<sup>(5)</sup> και στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 633/2004 της Επιτροπής, της 30ής Μαρτίου 2004, για τις λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος των πιστοποιητικών εξαγωγής στον τομέα του κρέατος των πουλερικών<sup>(6)</sup>.

- (4) Όσον αφορά τα προϊόντα στον τομέα της ζάχαρης, πρέπει να προβλεφθούν παρεκκλίσεις από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1464/95 της Επιτροπής, της 27ης Ιουνίου 1995, περί ειδικών λεπτομερειών εφαρμογής του καθεστώτος πιστοποιητικών εισαγωγής και εξαγωγής στον τομέα της ζάχαρης<sup>(7)</sup> όσον αφορά τα πιστοποιητικά για τα οποία υποβλήθηκε αίτηση πριν από την 1η Ιουλίου 2006, από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1138/2005 της Επιτροπής, της 15ης Ιουλίου 2005, όσον αφορά μόνιμη δημοπρασία στο πλαίσιο της περιόδου εμπορίας 2005/06 για τον προσδιορισμό των εισφορών ή/και των επιστροφών κατά την εξαγωγή λευκής ζάχαρης<sup>(8)</sup>, από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 951/2006 της Επιτροπής, της 30ής Ιουνίου 2006, για καθορισμό λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 318/2006 του Συμβουλίου όσον αφορά τις συναλλαγές με τρίτες χώρες στον ίδιο τομέα<sup>(9)</sup> όσον αφορά τα πιστοποιητικά για τα οποία υποβλήθηκε αίτηση πριν από την 1η Ιουλίου 2006 και από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 958/2006 της Επιτροπής, της 28ης Ιουνίου 2006, περί της διαρκούς δημοπρασίας στο πλαίσιο της περιόδου εμπορίας 2006/07 για τον προσδιορισμό των επιστροφών κατά την εξαγωγή λευκής ζάχαρης<sup>(10)</sup>.
- (5) Μόνον οι συναλλασσόμενοι εκείνοι που είναι σε θέση να αποδείξουν, με βάση τα έγγραφα εξαγωγής ή τα έγγραφα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4045/89 του Συμβουλίου, της 21ης Δεκεμβρίου 1989, περί των ελέγχων, εκ μέρους των κρατών μελών, των πράξεων που αποτελούν μέρος του συστήματος χρηματοδότησης από το Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων, και για την κατάργηση της οδηγίας 77/435/ΕΟΚ<sup>(11)</sup>, ότι τα προϊόντα προορίζονταν για εξαγωγή στο Λίβανο απολαύουν των εν λόγω παρεκκλίσεων.
- (6) Για την αποκατάσταση των επιζήμιων επιπτώσεων για όλους τους συναλλασσόμενους που έχουν τυχόν πληγεί από τις εξαιρετικές περιστάσεις στο Λίβανο, ο παρών κανονισμός ισχύει από την 1η Ιουλίου 2006.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 282 της 1.11.1975, σ. 77. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 679/2006 (ΕΕ L 119 της 4.5.2006, σ. 1).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 102 της 17.4.1999, σ. 11. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 671/2004 (ΕΕ L 105 της 14.4.2004, σ. 5).

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 152 της 24.6.2000, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 410/2006 (ΕΕ L 71 της 10.3.2006, σ. 7).

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 20 της 27.1.1999, σ. 8. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 508/2006 (ΕΕ L 92 της 30.3.2006, σ. 10).

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 189 της 29.7.2003, σ. 12. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 988/2006 (ΕΕ L 176 της 30.6.2006, σ. 98).

<sup>(6)</sup> ΕΕ L 100 της 6.4.2004, σ. 8. Κανονισμός, όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1498/2004 (ΕΕ L 275 της 25.5.2004, σ. 8).

<sup>(7)</sup> ΕΕ L 144 της 28.6.1995, σ. 14. Κανονισμός, όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 96/2004 (ΕΕ L 15 της 22.1.2004, σ. 3).

<sup>(8)</sup> ΕΕ L 185 της 16.7.2005, σ. 3.

<sup>(9)</sup> ΕΕ L 178 της 1.7.2006, σ. 24.

<sup>(10)</sup> ΕΕ L 175 της 29.6.2006, σ. 49.

<sup>(11)</sup> ΕΕ L 388 της 30.12.1989, σ. 18. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2154/2002 (ΕΕ L 328 της 5.12.2002, σ. 4).

- (7) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη των σχετικών επιτροπών διαχείρισης,

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

### Άρθρο 1

1. Κατά παρέκκλιση των διατάξεων του άρθρου 6 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1464/95, του άρθρου 6 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 174/1999, του άρθρου 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1342/2003, του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 633/2004, του άρθρου 13 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1138/2005, του άρθρου 8 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 951/2006 και του άρθρου 12 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 958/2006, η διάρκεια ισχύος των πιστοποιητικών εξαγωγής που έχουν εκδοθεί σύμφωνα με τους εν λόγω κανονισμούς και για την έκδοση των οποίων υποβλήθηκε αίτηση πριν από τις 20 Ιουλίου 2006 παρατείνεται, κατόπιν αιτήσεως του κατόχου, κατά:

- α) τρεις μήνες όσον αφορά τα πιστοποιητικά η διάρκεια ισχύος των οποίων λήγει τον Ιούλιο·
- β) δυο μήνες όσον αφορά τα πιστοποιητικά η διάρκεια ισχύος των οποίων λήγει τον Αύγουστο·
- γ) ένα μήνα όσον αφορά τα πιστοποιητικά η διάρκεια ισχύος των οποίων λήγει το Σεπτέμβριο.

2. Κατά παρέκκλιση των διατάξεων του άρθρου 32 παράγραφος 1 στοιχείο β) σημείο ι) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, του άρθρου 7 παράγραφος 1 και του άρθρου 34 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999, η προθεσμία 60 ημερών παρατείνεται, κατόπιν αιτήσεως του εξαγωγέα, σε 150 ημέρες για τα προϊόντα για τα οποία έχουν διεκπεραιωθεί οι τελωνειακές εξαγωγικές διατυπώσεις ή για τα προϊόντα που έχουν υπαχθεί σε ένα από τα καθεστώτα τελωνειακού ελέγχου που προβλέπονται βάσει των άρθρων 4 και 5 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 565/80 του Συμβουλίου<sup>(12)</sup> έως τις 20 Ιουλίου 2006 το αργότερο.

3. Οι αυξήσεις σε ποσοστό 10 % και 15 % που αναφέρονται στο άρθρο 25 παράγραφος 1 και στο άρθρο 35 παράγραφος 1 δεύτερο

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 23 Αυγούστου 2006.

εδάφιο αντίστοιχα καθώς και η μείωση σε ποσοστό 20 % που αναφέρεται στο άρθρο 18 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999 δεν εφαρμόζονται στις εξαγωγές που έχουν πραγματοποιηθεί με τη χρήση πιστοποιητικών και για τα οποία έχει υποβληθεί αίτηση πριν από τις 20 Ιουλίου 2006 το αργότερο.

Εφόσον απωλέσθη το δικαίωμα στην επιστροφή λόγω των εξαιρετικών περιστάσεων στο Λίβανο, δεν έχει εφαρμογή η κύρωση που προβλέπεται βάσει του άρθρου 51 παράγραφος 1 στοιχείο α) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999.

### Άρθρο 2

Το άρθρο 1 ισχύει για τα προϊόντα που απαριθμούνται στα τμήματα 1, 2, 3, 4, 7, 9, 13 και 14 στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3846/87 της Επιτροπής<sup>(13)</sup> εφόσον ο ενδιαφερόμενος εξαγωγέας είναι σε θέση να προσκομίσει αποδείξεις στις αρμόδιες αρχές ότι τα προϊόντα προορίζονταν για το Λίβανο.

Οι αρμόδιες αρχές θα βασίσουν την αξιολόγησή τους στο πιστοποιητικό εξαγωγής, στη διασάφηση εξαγωγής ή στα εμπορικά έγγραφα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4045/89.

### Άρθρο 3

Έως τις 31 Ιανουαρίου 2007, τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή τις ποσότητες των σχετικών προϊόντων για κάθε ένα από τα μέτρα που προβλέπονται στο άρθρο 1, προσδιορίζοντας τον αριθμό και την ημερομηνία εκδόσεως του πιστοποιητικού, τον κωδικό της ονοματολογίας των επιστροφών κατά την εξαγωγή, την ποσότητα των προϊόντων, την αρχική περίοδο ισχύος και την παραταθείσα περίοδο ισχύος.

### Άρθρο 4

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Εφαρμόζεται από την 1η Ιουλίου 2006.

Για την Επιτροπή  
Mariann FISCHER BOEL  
Μέλος της Επιτροπής

<sup>(12)</sup> ΕΕ L 62 της 7.3.1980, σ. 5.

<sup>(13)</sup> ΕΕ L 366 της 24.12.1987, σ. 1.



## II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

## ΕΠΙΤΡΟΠΗ

## ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 23ης Αυγούστου 2006

σχετικά με τη λήψη έκτακτων μέτρων για τον μη εγκεκριμένο γενετικώς τροποποιημένο οργανισμό LL RICE 601 στα προϊόντα ρυζιού

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό E(2006) 3863]

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2006/578/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΙΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 178/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Ιανουαρίου 2002, για τον καθορισμό των γενικών αρχών και απαιτήσεων της νομοθεσίας για τα τρόφιμα, για την ίδρυση της ευρωπαϊκής αρχής για την ασφάλεια των τροφίμων και τον καθορισμό διαδικασιών σε θέματα ασφάλειας των τροφίμων<sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 53 παράγραφος 2 πρώτο εδάφιο,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Το άρθρο 4 παράγραφος 2 και το άρθρο 16 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1829/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2003, για τα γενετικώς τροποποιημένα τρόφιμα και ζωοτροφές<sup>(2)</sup> προβλέπουν ότι απαγορεύεται η διάθεση στην αγορά της Κοινότητας γενετικώς τροποποιημένων τροφίμων ή ζωοτροφών, εκτός αν καλύπτεται από έγκριση που χορηγείται σύμφωνα μ' αυτόν τον κανονισμό. Το άρθρο 4 παράγραφος 3 και το άρθρο 16 παράγραφος 3 του ίδιου κανονισμού ορίζουν ότι η έγκριση γενετικώς τροποποιημένων τροφίμων και ζωοτροφών επιτρέπεται μόνον αν έχει αποδειχθεί κατάλληλως και επαρκώς ότι δεν έχουν δυσμενείς επιπτώσεις στην υγεία των ανθρώπων, στην υγεία των ζώων ή στο περιβάλλον, ότι δεν παραπλανούν τον καταναλωτή ή το χρήστη και ότι δεν διαφέρουν από τα τρόφιμα ή τις ζωοτροφές στην αντικατάσταση των οποίων αποσκοπούν σε βαθμό που η συνήθης κατανάλωσή τους να ζημιώνει τον άνθρωπο ή τα ζώα από άποψη θρεπτικής αξίας.

(2) Στις 18 Αυγούστου 2005, οι αρχές των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής («αμερικανικές αρχές») πληροφόρησαν την Επιτροπή ότι προϊόντα ρυζιού που έχουν μολυνθεί από το γενετικώς τροποποιημένο ρύζι «LL RICE 601» («μολυσμένα προϊόντα»), τα οποία δεν έλαβαν άδεια κυκλοφορίας στην αγορά της Κοινότητας, είχαν βρεθεί σε δείγματα ρυζιού που ελήφθησαν στην αγορά των ΗΠΑ από μακρόκοκκο ρύζι του εμπορίου εσοδείας 2005. Η μόλυνση των προϊόντων γνωστοποιήθηκε στις αμερικανικές αρχές στις 31 Ιουλίου 2006 από την Bayer Crop Science, που είναι η εταιρεία η οποία ανέπτυξε το γενετικά τροποποιημένο ρύζι LL RICE 601. Οι αμερικανικές αρχές ενημέρωσαν περαιτέρω την Επιτροπή ότι δεν είναι ακόμα γνωστός ο βαθμός στον οποίο έχει μολυνθεί η αλυσίδα εφοδιασμού και ότι δεν μπορούν να δοθούν προς το παρόν πληροφορίες σχετικά με την πιθανή μόλυνση προϊόντων που εξήχθησαν στην Κοινότητα. Επιπλέον, οι εν λόγω αρχές πληροφόρησαν την Επιτροπή ότι τα προϊόντα αυτά δεν είχαν λάβει άδεια κυκλοφορίας ούτε στην αγορά των Ηνωμένων Πολιτειών.

(3) Με την επιφύλαξη των ελεγκτικών υποχρεώσεων των κρατών μελών, τα μέτρα που θα θεσπιστούν για την αντιμετώπιση των πιθανών εισαγωγών μολυσμένων προϊόντων πρέπει να συναρτηθούν μια συνολική και κοινή προσέγγιση που να επιτρέπει την ανάληψη ταχείας και αποτελεσματικής δράσης και να αποφεύγει τις αποκλίσεις όσον αφορά την αντιμετώπιση της κατάστασης από τα διάφορα κράτη μέλη.

(4) Το άρθρο 53 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 178/2002 προβλέπει τη δυνατότητα θέσπισης κατάλληλων κοινοτικών μέτρων έκτακτης ανάγκης για τρόφιμα και ζωοτροφές που εισάγονται από τρίτη χώρα προκειμένου να προστατευθεί η ανθρώπινη υγεία, η υγεία των ζώων ή το περιβάλλον, όταν ο κίνδυνος δεν μπορεί να αντιμετωπιστεί ικανοποιητικά με τα μέτρα που έχουν λάβει τα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη.

(<sup>1</sup>) ΕΕ L 31 της 1.2.2002, σ. 1.

(<sup>2</sup>) ΕΕ L 268 της 18.10.2003, σ. 1.

- (5) Δεδομένου ότι το γενετικά τροποποιημένο ρύζι LL RICE 601 δεν είναι εγκεκριμένο βάσει της κοινοτικής νομοθεσίας και λόγω του τεκμηρίου ότι τα προϊόντα που δεν είναι εγκεκριμένα σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1829/2003 παρουσιάζουν κίνδυνο, πράγμα που λαμβάνει υπόψη την αρχή της προφύλαξης που ορίζεται στο άρθρο 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 178/2002, είναι σκόπιμο να ληφθούν μέτρα έκτακτης ανάγκης προκειμένου να προληφθεί η κυκλοφορία των μολυσμένων προϊόντων στην αγορά της Κοινότητας.
- (6) Σύμφωνα με τις γενικές απαιτήσεις που ορίζει ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 178/2002, οι έμποροι τροφίμων και ζωοτροφών έχουν την πρωταρχική νομική ευθύνη να εξασφαλίζουν ότι τα τρόφιμα και οι ζωοτροφές που διατίθενται από τις επιχειρήσεις που ελέγχουν πληρούν τις απαιτήσεις τις νομοθεσίας περί των τροφίμων και να επαληθεύουν ότι οι εν λόγω απαιτήσεις πράγματι πληρούνται. Συνεπώς, το καθήκον της απόδειξης ότι τα εν λόγω εμπορεύματα δεν περιέχουν μολυσμένα προϊόντα βαρύνει τον έμπορο που είναι υπεύθυνος για την πρώτη διάθεση των τροφίμων και ζωοτροφών στην αγορά. Για το σκοπό αυτό, τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση πρέπει να απαιτούν ότι οι αποστολές συγκεκριμένων προϊόντων καταγόμενων από τις Ηνωμένες Πολιτείες θα μπορούν να διατίθενται στην αγορά μόνον εφόσον υποβάλλεται αναλυτική έκθεση που να καταδεικνύει ότι τα προϊόντα δεν έχουν μολυνθεί από το γενετικώς τροποποιημένο ρύζι LL RICE 601. Η αναλυτική έκθεση πρέπει να καταρτίζεται από πιστοποιημένο εργαστήριο που να πληροί διεθνώς αναγνωρισμένα πρότυπα.
- (7) Για να διευκολυνθούν οι έλεγχοι, όλα τα γενετικώς τροποποιημένα τρόφιμα και ζωοτροφές που διατίθενται στην αγορά πρέπει να υπόκεινται σε επικυρωμένη μέθοδο ανίχνευσης. Ζητήθηκε από την Bayer Crop Science να γνωστοποιήσει μεθόδους ανίχνευσης του γενετικώς τροποποιημένου ρυζιού LL RICE 601 και να προσκομίσει τα δείγματα του ελέγχου. Γνωστοποιήθηκαν δύο μέθοδοι που έχουν επικυρωθεί από την Grain Inspection, Packers and Stockyards Administration (GIPSA) του Υπουργείου Γεωργίας των ΗΠΑ, σε συνεργασία με το κοινοτικό εργαστήριο αναφοράς που αναφέρεται στο άρθρο 32 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1829/2003 («ΚΕΑ»).
- (8) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση πρέπει να είναι αναλογικά και όχι πιο περιοριστικά για το εμπόριο από ό,τι απαιτείται· επομένως, πρέπει να καλύπτουν μόνο τα προϊόντα που θεωρούνται πιθανώς μολυσμένα από το LL RICE 601, προϊόντα τα οποία, σύμφωνα με τις πληροφορίες που ελήφθησαν, εισάγονται στην Κοινότητα από τις Ηνωμένες Πολιτείες.
- (9) Παρά τα αιτήματα της Επιτροπής, οι αμερικανικές αρχές δεν ήταν σε θέση να παράσχουν καμία εγγύηση ότι τα προϊόντα ρυζιού που εισάγονται από τις Ηνωμένες Πολιτείες δεν θα περιέχουν LL RICE 601 λόγω της απουσίας μέτρων διαχωρισμού ή ιχνηλασιμότητας στις Ηνωμένες Πολιτείες.
- (10) Όσον αφορά τις ζωοτροφές ή τα άλλα είδη διατροφής που δεν καλύπτονται από τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση, τα κράτη μέλη πρέπει να παρακολουθούν αν αυτά τα προϊόντα έχουν μολυνθεί από το LL RICE 601. Με βάση τις πληροφορίες που θα λάβει από τα κράτη μέλη, η Επιτροπή θα εξετάσει την ανάγκη λήψης τυχόν κατάλληλων μέτρων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

### Άρθρο 1

#### Πεδίο εφαρμογής

Η παρούσα απόφαση εφαρμόζεται στα ακόλουθα προϊόντα που καταγόνται από τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής:

- αποφλοιωμένο ρύζι (ρύζι cargo ή ρύζι brun), επεξεργασμένο με βραστό νερό (parboiled), με μακρούς κόκκους Α, που υπάγεται στον κωδικό 1006 20 15 της ΣΟ,
- αποφλοιωμένο ρύζι (ρύζι cargo ή ρύζι brun), επεξεργασμένο με βραστό νερό (parboiled), με μακρούς κόκκους Β, που υπάγεται στον κωδικό 1006 20 17 της ΣΟ,
- αποφλοιωμένο ρύζι (ρύζι cargo ή ρύζι brun), με μακρούς κόκκους Α, που υπάγεται στον κωδικό 1006 20 96 της ΣΟ,
- αποφλοιωμένο ρύζι (ρύζι cargo ή ρύζι brun), με μακρούς κόκκους Β, που υπάγεται στον κωδικό 1006 20 98 της ΣΟ,
- ημιλευκασμένο ρύζι, επεξεργασμένο με βραστό νερό (parboiled), με μακρούς κόκκους Α, που υπάγεται στον κωδικό 1006 30 25 της ΣΟ,
- ημιλευκασμένο ρύζι, επεξεργασμένο με βραστό νερό (parboiled), με μακρούς κόκκους Β, που υπάγεται στον κωδικό 1006 30 27 της ΣΟ,
- ημιλευκασμένο ρύζι με μακρούς κόκκους Α, που υπάγεται στον κωδικό 1006 30 46 της ΣΟ,
- ημιλευκασμένο ρύζι με μακρούς κόκκους Β, που υπάγεται στον κωδικό 1006 30 48 της ΣΟ,
- λευκασμένο ρύζι, επεξεργασμένο με βραστό νερό (parboiled), με μακρούς κόκκους Α, που υπάγεται στον κωδικό 1006 30 65 της ΣΟ,
- λευκασμένο ρύζι, επεξεργασμένο με βραστό νερό (parboiled), με μακρούς κόκκους Β, που υπάγεται στον κωδικό 1006 30 67 της ΣΟ,
- λευκασμένο ρύζι με μακρούς κόκκους Α, που υπάγεται στον κωδικό 1006 30 96 της ΣΟ,
- λευκασμένο ρύζι με μακρούς κόκκους Β, που υπάγεται στον κωδικό 1006 30 98 της ΣΟ,
- ρύζι σε θραύσματα, που υπάγεται στον κωδικό 1006 40 00 της ΣΟ, εκτός αν έχει πιστοποιηθεί ως μη περιέχον από μακρούς κόκκους.

## Άρθρο 2

### Όροι για την πρώτη διάθεση στην αγορά

1. Τα κράτη μέλη επιτρέπουν την πρώτη διάθεση των προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 1 στην αγορά μόνο αν πρωτότυπη αναλυτική έκθεση η οποία βασίζεται σε κατάλληλη και έγκυρη μέθοδο για την ανίχνευση του γενετικώς τροποποιημένου ρυζιού LL RICE 601 και η οποία καταρτίζεται από εγκεκριμένο εργαστήριο και συνοδεύει την αποστολή καταδεικνύει ότι το προϊόν δεν περιέχει γενετικώς τροποποιημένο ρύζι LL RICE 601.

Εάν μια αποστολή προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 1 διαχωριστεί, πιστοποιημένο αντίγραφο της αναλυτικής έκθεσης που προβλέπεται στην παράγραφο 1 συνοδεύει κάθε μέρος της διαχωρισμένης αποστολής.

2. Εάν δεν υπάρχει τέτοια αναλυτική έκθεση, ο έμπορος που είναι εγκατεστημένος στην Κοινότητα και ο οποίος είναι υπεύθυνος για την πρώτη διάθεση του προϊόντος στην αγορά υποβάλλει τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 σε έλεγχο, προκειμένου να καταδείξει ότι δεν περιέχουν γενετικώς τροποποιημένο ρύζι LL RICE 601. Όσο εκκρεμεί η διάθεση της αναλυτικής έκθεσης, το προϊόν δεν διατίθεται στην αγορά της Κοινότητας.

3. Τα κράτη μέλη ενημερώνουν την Επιτροπή σχετικά με θετικά (μη ευνοϊκά) αποτελέσματα μέσω του συστήματος ταχείας ειδοποίησης για τα τρόφιμα και τις ζωοτροφές.

## Άρθρο 3

### Άλλα μέτρα ελέγχου

Τα κράτη μέλη λαμβάνουν κατάλληλα μέτρα, συμπεριλαμβανομένης της τυχαίας δειγματοληψίας και ανάλυσης, για τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 και κυκλοφορούν ήδη στην αγορά, προ-

κειμένου να επαληθευθεί η απουσία γενετικώς τροποποιημένου ρυζιού LL RICE 601. Ενημερώνουν την Επιτροπή σχετικά με θετικά (μη ευνοϊκά) αποτελέσματα μέσω του συστήματος ταχείας ειδοποίησης για τα τρόφιμα και τις ζωοτροφές.

## Άρθρο 4

### Μολυσμένες αποστολές

Τα κράτη μέλη λαμβάνουν τα αναγκαία μέτρα ώστε να εξασφαλίσουν ότι τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 τα οποία βρέθηκαν ότι περιέχουν γενετικώς τροποποιημένο ρύζι LL RICE 601 δεν διατίθενται στην αγορά.

## Άρθρο 5

### Κάλυψη των δαπανών

Τα κράτη μέλη εξασφαλίζουν ότι οι δαπάνες που πραγματοποιούνται κατά την εφαρμογή των άρθρων 2 και 4 βαρύνουν τους εμπόρους που είναι υπεύθυνοι για την πρώτη διάθεση στην αγορά.

## Άρθρο 6

### Παραλήπτες

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 23 Αυγούστου 2006.

Για την Επιτροπή  
Μάρκος ΚΥΠΡΙΑΝΟΥ  
Μέλος της Επιτροπής